

RÅDETS AFGØRELSE

af 19. juni 2006

om indgåelse på Det Europæiske Fællesskabs vegne af protokollen til Alpekonventionen af 1991 vedrørende landbrug i bjergområder

(2006/655/EF)

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

ventionens ministerkonference i Chambéry den 20. december 1994.

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 37 sammenholdt med artikel 300, stk. 2, første afsnit, første punktum, og artikel 300, stk. 3, første afsnit,

under henvisning til forslag fra Kommissionen,

under henvisning til udtalelse fra Europa-Parlamentet ⁽¹⁾, og

ud fra følgende betragtninger:

(1) Alpeområdet har rige naturressourcer, bl.a. vandressourcer, et betydeligt landbrugspotentiale, stor historisk og kulturel betydning og stor værdi i europæisk sammenhæng, hvad angår levevilkår, erhvervsliv og rekreative formål, ikke blot for lokalbefolkningen, men også for befolkningerne i andre områder. Alpeområdet er imidlertid også præget af vanskelige levevilkår og vanskelige produktionsvilkår for landbruget på grund af områdets særlige geomorfologiske og klimatiske forhold.

(2) Konventionen om beskyttelse af Alperne (i det følgende benævnt »alpekonventionen«), som blev undertegnet på Det Europæiske Fællesskabs vegne den 7. november 1991 og godkendt ved Rådets afgørelse 96/191/EF af 26. februar 1996 ⁽²⁾, trådte i kraft den 4. april 1998. I medfør af Alpekonventionens artikel 2, stk. 2 og 3, fastlægges de konkrete foranstaltninger til virkeliggørelse af disse mål i en række protokoller, bl.a. protokollen om landbrug i bjergområder.

(3) Det Europæiske Fællesskab deltog i forhandlingerne om protokollen om bjerglandbrug, som derfor er stærkt præget af Fællesskabets politik og lovgivning. Det Europæiske Fællesskab undertegnede protokollen til Alpekonventionen af 1991 vedrørende landbrug i bjergområder (»protokollen om landbrug i bjergområder«) på Alpekon-

(4) Som led i det overordnede mål om bæredygtig udvikling er formålet med protokollen om landbrug i bjergområder, jf. protokollens artikel 1, at bevare og fremme et miljøvenligt landbrug i Alpeområdet, som er tilpasset de lokale forhold, og som er et vigtigt bidrag til at opretholde befolkningen og et bæredygtigt erhvervsliv, navnlig gennem produktion af typiske kvalitetsprodukter, beskyttelse af naturen, forebyggelse af naturkatastrofer og bevarelse af det traditionelle landskabs skønhed og rekreative værdi. De kontraherende parter bør optimere alle bjerglandbrugets forskellige funktioner.

(5) Målene og foranstaltningerne i protokollen om landbrug i bjergområder, bl.a. fremme af bjerglandbrug og forbedring af levevilkårene, arealanvendelse, naturvenligt landbrug, salgsfremmende foranstaltninger og skovbrugsforanstaltninger, er i tråd med Fællesskabets landbrugslovgivning og -politik, herunder navnlig med Rådets forordning (EF) nr. 1698/2005 af 20. september 2005 om støtte til udvikling af landdistrikterne fra Den Europæiske Landbrugsfond for Udvikling af Landdistrikterne (ELFUL) ⁽³⁾.

(6) Protokollen om landbrug i bjergområder udgør en ramme for skabelsen af en grænseoverskridende løsningsmodel, som integrerer fælles mål og foranstaltninger til løsning af problemer, der er specifikke for Alpeområdet.

(7) Alpekonventionen og protokollen om landbrug i bjergområder berører 13 millioner indbyggere og næsten 6 000 lokalsamfund i et område på 19 millioner ha. Alperne har også stor betydning for befolkningen i andre egne.

(8) Alpekonventionen og dens gennemførelsesprotokoller, herunder protokollen om »landbrug i bjergområder«, er globalt set de første internationale aftaler vedrørende et bjergområde og tjener som model for andre områder.

⁽¹⁾ Udtalelse afgivet den 13.6.2006 (endnu ikke offentliggjort i EUT).

⁽²⁾ EFT L 61 af 12.3.1996, s. 31.

⁽³⁾ EUT L 277 af 21.10.2005, s. 1.

- (9) Ratifikation af protokollen om landbrug i bjergområder vil bekræfte Fællesskabets forpligtelse og give et stærkt politisk signal og endvidere styrke den økologiske proces i hele denne region, som er af stor værdi for Europa.
- (10) Protokollen bør derfor godkendes på Fællesskabets vegne —

TRUFFET FØLGENDE AFGØRELSE:

Artikel 1

Protokollen om »landbrug i bjergområder« til Alpekonventionen godkendes på Fællesskabets vegne.

Teksten til protokollen og de tilhørende erklæringer er vedlagt denne afgørelse.

Artikel 2

Rådets formand bemyndiges herved til at udpege den eller de personer, der har fuldmagt til på Fællesskabets vegne at deponere godkendelsesinstrumentet i overensstemmelse med protokollens artikel 24 og deponere den vedføjede erklæring.

Artikel 3

Denne afgørelse offentliggøres i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Udfærdiget i Bruxelles, den 19. juni 2006

På Rådets vegne

J. PRÖLL

Formand